

REGLAMENTO DE LAS REUNIONES DEL COMITÉ  
DE PRÁCTICAS ANTIDUMPING\*

Aprobado por el Consejo del Comercio de Mercancías  
el 22 de mayo de 1996

Capítulo I - Reuniones

Artículo 1

El Comité de Prácticas Antidumping celebrará por lo menos dos reuniones ordinarias al año, y se reunirá además según proceda.

Artículo 2

Las reuniones del Comité de Prácticas Antidumping serán convocadas por el Director General mediante un aviso publicado de preferencia tres semanas, pero en todo caso no menos de diez días naturales, antes de la fecha fijada para la reunión. Cuando el décimo día sea fin de semana o feriado el aviso se publicará, a más tardar, el anterior día laborable para la OMC. A petición de un Miembro y con el asentimiento de la mayoría de los Miembros, podrán convocarse reuniones con un plazo de preaviso más breve para tratar asuntos urgentes o de gran importancia.

Capítulo II - Orden del día

Artículo 3

Junto con el aviso de convocatoria de la reunión se transmitirá a los Miembros una lista de los puntos propuestos para su inclusión en el orden del día de la reunión. Todo Miembro podrá proponer puntos para su inclusión en el proyecto de orden del día hasta el día en que debe publicarse el aviso de convocatoria de la reunión, no incluido ese día.

Artículo 4

Las solicitudes de inclusión de puntos en el orden del día de una próxima reunión serán transmitidas a la Secretaría por escrito junto con la documentación complementaria que deberá distribuirse en relación con ese punto. La documentación que deberá examinarse en una reunión será distribuida de preferencia tres semanas, pero en todo caso no menos de diez días naturales, antes de la fecha fijada para la reunión.

---

\*El presente Reglamento se ajusta al Reglamento adoptado por el Consejo General, con los cambios introducidos por el Consejo del Comercio de Mercancías en su propio Reglamento, más las modificaciones pertinentes para que sea aplicable al Comité. Cuando en una disposición particular se indica "No se aplica", significa que la correspondiente disposición del Reglamento del Consejo General no es aplicable a las actuaciones del Comité.

#### Artículo 5

No se aplica.

#### Artículo 6

El primer punto del orden del día de cada reunión será el examen y aprobación del orden del día. Los representantes podrán proponer enmiendas al proyecto de orden del día o adiciones al mismo dentro del punto "Otros asuntos". Siempre que sea posible, los representantes señalarán de antemano al Presidente o a la Secretaría y a los demás Miembros directamente interesados las cuestiones que se propongan plantear dentro del punto "Otros asuntos".

#### Artículo 7

En el curso de la reunión, el Comité de Prácticas Antidumping podrá modificar el orden del día o conceder la prioridad a ciertos puntos del mismo.

### Capítulo III - Representación

#### Artículo 8

Cada Miembro estará representado por un representante debidamente acreditado.

#### Artículo 9

Cada representante podrá estar acompañado por los suplentes y los consejeros que juzgue necesarios.

### Capítulo IV - Observadores

#### Artículo 10

Los representantes de Estados o territorios aduaneros distintos podrán asistir a las reuniones en calidad de observadores, previa invitación del Comité de Prácticas Antidumping, de conformidad con los párrafos 9 a 11 de las directrices que figuran en el Anexo 2 del Reglamento del Consejo General.

#### Artículo 11

Los representantes de organizaciones internacionales intergubernamentales podrán asistir a las reuniones en calidad de observadores, previa invitación del Comité de Prácticas Antidumping, de conformidad con las directrices que figuran en el Anexo 3 del Reglamento del Consejo General.

### Capítulo V - Mesa

#### Artículo 12

El Comité de Prácticas Antidumping elegirá un Presidente<sup>1</sup> y podrá elegir un Vicepresidente entre los representantes de los Miembros. La elección tendrá lugar en la primera reunión ordinaria

---

<sup>1</sup>El Comité de Prácticas Antidumping aplicará las directrices pertinentes recogidas en las "Directrices para el nombramiento de Presidentes de los órganos de la OMC" (WT/L/31, de 7 de febrero de 1995).

del año y tendrá efecto al final de la reunión. El Presidente y el Vicepresidente permanecerán en funciones hasta el término de la primera reunión ordinaria del año siguiente.

#### Artículo 13

Cuando el Presidente no asista a una reunión o a parte de ella, el Vicepresidente ejercerá las funciones del Presidente. Si no se hubiera elegido un Vicepresidente, o si el Vicepresidente no estuviera presente, el Comité de Prácticas Antidumping elegirá un Presidente interino para la reunión o la parte de ella de que se trate.

#### Artículo 14

En caso de que el Presidente no pueda seguir ejerciendo las funciones de su cargo, el Comité de Prácticas Antidumping encargará al Vicepresidente a que se hace referencia en el artículo 12 que ejerza dichas funciones hasta que se elija un nuevo Presidente o, en caso de no haberse elegido un Vicepresidente, elegirá un Presidente interino a tal efecto.

#### Artículo 15

El Presidente participará normalmente en los debates en calidad de tal y no como representante de un Miembro. Sin embargo, podrá en cualquier momento pedir autorización para actuar en esta última calidad.

### Capítulo VI - Dirección de los debates

#### Artículo 16

No se aplica.

#### Artículo 17

Además del ejercicio de las facultades que le confieren otras disposiciones del presente Reglamento, el Presidente abrirá y levantará las reuniones, dirigirá los debates, concederá la palabra, someterá las cuestiones a decisión, proclamará las decisiones, resolverá acerca de las cuestiones de orden y, a reserva de lo dispuesto en el presente Reglamento, regulará enteramente los debates. Podrá también llamar al orden a un orador cuando sus manifestaciones se aparten del punto que se discuta.

#### Artículo 18

Todo representante podrá plantear una cuestión de orden en el curso de cualquier debate. En dicho caso, el Presidente resolverá inmediatamente. Si su resolución provocara objeciones, la someterá inmediatamente a decisión y se la considerará válida si la mayoría no la rechaza.

#### Artículo 19

Todo representante podrá pedir, cuando se esté discutiendo cualquier cuestión, que se aplase el debate de la misma, y una moción de esta clase tendrá prioridad. Además del autor de la moción, podrán hacer uso de la palabra tres oradores, uno a favor y dos en contra, y a continuación la moción se someterá inmediatamente a decisión.

#### Artículo 20

Todo representante podrá, en cualquier momento, pedir que se clausure el debate. Tras la intervención del autor de la moción, sólo se podrá conceder la palabra a otro representante para que la defienda y, a lo más, a otros dos para que hablen en contra de ella, después de lo cual se someterá inmediatamente a decisión.

#### Artículo 21

En el curso de un debate, el Presidente podrá leer la lista de los oradores inscritos y, con el consentimiento de los presentes, declarar cerrada dicha lista. Sin embargo, podrá conceder el derecho de respuesta a cualquier representante cuando un discurso pronunciado después de cerrada la lista de oradores lo haga aconsejable.

#### Artículo 22

El Presidente podrá, con el consentimiento de los presentes, limitar el uso de la palabra de cada orador.

#### Artículo 23

Los representantes procurarán, en la medida en que lo permita la situación, que sus intervenciones sean breves. Los representantes que deseen exponer con mayor detalle su opinión sobre una cuestión determinada podrán entregar por escrito una declaración para que sea distribuida a los Miembros y, a petición del representante, podrá incluirse en las actas del Comité de Prácticas Antidumping un resumen de la misma.

#### Artículo 24

Con el fin de agilizar el desarrollo de los debates, el Presidente podrá invitar a los representantes que deseen manifestar su apoyo a una propuesta determinada a que lo expresen a mano alzada, con el fin de que en el acta correspondiente del Comité de Prácticas Antidumping queden reflejadas debidamente como declaraciones de apoyo; en consecuencia, sólo se invitará a formular una declaración a los representantes que no estén de acuerdo o que deseen hacer observaciones o formular propuestas concretas. Este procedimiento sólo se aplicará con el fin de evitar la repetición indebida de observaciones ya formuladas, y no impedirá intervenir a ningún representante que desee hacerlo.

#### Artículo 25

Los representantes deben evitar que dentro del punto "Otros asuntos" se produzcan debates indebidamente largos. Se evitarán los debates sobre cuestiones sustantivas dentro del punto "Otros asuntos" y el Comité de Prácticas Antidumping se limitará a tomar nota del anuncio de la delegación que plantee la cuestión, así como de las reacciones a dicho anuncio de las demás delegaciones directamente interesadas.

#### Artículo 26

Aunque no se espera que el Comité de Prácticas Antidumping adopte medidas con respecto a una cuestión sometida a debate dentro del punto "Otros asuntos", nada impedirá a éste, si así lo decide, adoptar medidas con respecto a una cuestión en una reunión determinada o con respecto a cualquier cuestión sobre la cual no se haya distribuido documentación al menos diez días naturales antes.

#### Artículo 27

Los representantes deben hacer todo lo posible para evitar la repetición en cada reunión de un debate detallado de las cuestiones que ya hayan sido debatidas detalladamente y respecto de las cuales no parezca que se hayan producido cambios en las posturas de los Miembros recogidas en actas.

#### Artículo 28

Las propuestas y enmiendas de propuestas se presentarán normalmente por escrito y se distribuirán a todos los representantes a más tardar 12 horas antes de que se abra la reunión en el curso de la cual deban ser examinadas.

#### Artículo 29

Cuando haya dos o más propuestas relativas a la misma cuestión, se someterá primeramente a decisión la que tenga mayor alcance, después la que le siga en ese orden y así sucesivamente.

#### Artículo 30

Cuando se presente una enmienda a una propuesta, se someterá primero dicha enmienda a decisión y, si se adopta, se someterá seguidamente a decisión la propuesta enmendada.

#### Artículo 31

Cuando haya dos o más enmiendas a una propuesta, se decidirá primeramente aquella que se aleje más del fondo de la propuesta inicial; a continuación, cuando sea procedente, la enmienda que, después de la primera, se aleje más de la propuesta citada y así sucesivamente hasta que se sometan a decisión todas las enmiendas.

#### Artículo 32

Toda propuesta podrá ser sometida a decisión por partes, cuando un representante solicite su división.

### Capítulo VII - Adopción de decisiones

#### Artículo 33

En caso de que no pueda alcanzarse una decisión por consenso, la cuestión debatida se remitirá al Consejo del Comercio de Mercancías.

#### Artículo 34

No se aplica.

### Capítulo VIII - Idiomas

#### Artículo 35

Los idiomas de trabajo serán el español, el francés y el inglés.

## Capítulo IX - Actas

### Artículo 36

De las deliberaciones del Comité de Prácticas Antidumping quedará constancia en actas.<sup>2</sup>

## Capítulo X - Publicidad de las reuniones

### Artículo 37

Por regla general, las reuniones del Comité de Prácticas Antidumping serán privadas. Sin embargo, se podrá acordar que una reunión o reuniones determinadas sean públicas.

### Artículo 38

Después de una reunión privada, el Presidente podrá publicar un comunicado de prensa.

## Capítulo XI - Revisión

### Artículo 39

El Comité de Prácticas Antidumping podrá decidir en cualquier momento proceder a la revisión total o parcial del presente Reglamento.

---

<sup>2</sup>Se mantendrá la práctica habitual seguida con el GATT de 1947 con arreglo a la cual los representantes pueden, previa solicitud, verificar las partes de los proyectos de actas que contengan sus declaraciones antes de la publicación de tales actas.